



Große Kreisstadt  
**SCHWARZENBERG**  
Erzgebirge

# ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

DER GROSSEN KREISSTADT SCHWARZENBERG

Herausgeber: Große Kreisstadt Schwarzenberg · Straße der Einheit 20 · 08340 Schwarzenberg  
Verantwortlich für öffentliche Bekanntmachungen:  
Heidrun Hiemer, Oberbürgermeisterin der Großen Kreisstadt Schwarzenberg  
Verantwortlich für „Tipps & Termine“ und „Verschiedenes“: Katrin Hübner, Ines Baumgärtel

Die 3. Sitzung des Stadtrates Schwarzenberg findet am Montag, dem 29.09.2014, 17.00 Uhr, im Rathaus Schwarzenberg, Straße der Einheit 20, Ratssaal 1. OG statt.

#### Tagesordnung - Öffentlicher Teil

- TOP 1 Begrüßung durch die Oberbürgermeisterin
- TOP 2 Festlegung der Urkundspersonen für die Unterzeichnung der Niederschrift
- TOP 3 Feststellen der Beschlussfähigkeit des Stadtrates
- TOP 4 Bestätigung der Tagesordnung für die 3. Sitzung des Stadtrates
- TOP 5 Bekanntgabe des in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlusses zum Ankauf eines Kunstwerkes für das Museum Schloss Schwarzenberg
- TOP 6 Protokollbestätigung der 72. öffentlichen Sitzung des Stadtrates
- TOP 7 Ernennung und Verpflichtung der neu gewählten Ortsvorsteher der Ortschaften Grünstädtel, Erla, Bernsgrün und Pöhla
- TOP 8 Fragestunde für Bürger und Stadträte
- TOP 9 Jahresabschluss, Lagebericht und Prüfbericht 2013 der Schwarzenberger Wohnungsgesellschaft mbH
- TOP 10 Jahresabschluss, Lagebericht und Prüfbericht 2013 der Schwarzenberger Freizeit- und Servicegesellschaft mbH
- TOP 11 Entsendung eines Mitgliedes in den Aufsichtsrat der Schwarzenberger Freizeit- und Servicegesellschaft GmbH
- TOP 12 Festsetzung des Wahltermins für die Oberbürgermeisterwahl 2015
- TOP 13 1. Nachtragshaushalt der Stadt Schwarzenberg für das Haushaltsjahr 2014
- TOP 14 Vergabe der Leistungen für das Los 14 „Leitsystem und 15 „Exponateinrichter“ für das Vorhaben Ziel3-Projekt „Von Schloss zu Schloss - Schwarzenberg und Ostrov an der Silberstraße“
- TOP 15 Ausschreibungsbeschluss für das Vorhaben „Um- und Ausbau des ehem. Bahnhofgebäudes, Bahnhof 4 in Schwarzenberg, zu einem Depot für Museumszwecke mit integriertem Schautteil“, Lose 6-8, 15 und 16
- TOP 16 Beauftragung der Oberbürgermeisterin zur Vergabe der Bauleistung Los1 / Stuckarbeiten, für das Vorhaben „Umbau und Rekonstruktion des ehemaligen Rathauses Pöhla“
- TOP 17 Abwägung der Stellungnahmen aus der öffentlichen Auslegung und Trägerbeteiligung zum Vorentwurf der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Wohngebiet Clara-Zetkin-Straße“
- TOP 18 Beschluss über die Annahme einer Spende
- TOP 19 Informationen zum Treffen der Europäischen Türmer- und Nachtwächterzunft
- TOP 20 Informationen
- TOP 21 Informationen

gez. Hiemer  
Oberbürgermeisterin

#### Tipps & Termine

#### INFOS & KONTAKT

##### Öffnungszeiten

der Sonderausstellung  
in der Heimatstube  
Freitag: 18:30 Uhr Eröffnung  
Samstag: 11:00 bis 16:00 Uhr  
Sonntag: 11:30 bis 17:30 Uhr

##### Hüpfburg/Kinderkarussell

jeweils Samstag und Sonntag auf dem Festgelände am „Lindenhof“ in Crandorf

##### Feuerwehrfahrten

samstags von 11:00 bis 15:00 Uhr

Weitere Infos unter: [www.erala-crandorf.de](http://www.erala-crandorf.de)

##### Kontakt:

Schul- und Heimatverein Erla-Crandorf e.V.  
Frank Weihrauch  
Glück-Auf-Siedlung 10  
08340 Schwarzenberg/OT Erla

##### In eigener Sache:

Der Schul- u. Heimatverein Erla-Crandorf e.V. dankt im Namen aller Organisatoren des Orts- & Heimatfestes „825 Jahre Erla-Crandorf“ den großzügigen Sponsoren, den treuen Freunden und Förderern, allen Ehrenamtlichen und fleißigen, oft ungenannten Helfern, die mit ihrem Engagement zum Erfolg des Festes beigetragen haben. Getreu dem Motto des Festwochenendes macht uns das Mut und Hoffnung auf „Schöne Aussichten“ in die Zukunft unseres Ortsteils Erla-Crandorf.

Glück Auf!

#### HERZLICH WILLKOMMEN

#### GRUSSWORT



Ich grüße Sie alle  
mit einem herzlichen  
Glück Auf.

Der schönste Vorgarten der Großen Kreisstadt Schwarzenberg, wie es einmal liebevoll unsere Ortsvorsteherin von Erla-Crandorf bezeichnet hat, wird 825 Jahre.

Ich freue mich, dass so viele engagierte Mitglieder aus den Vereinen des Ortes sich für dieses ganz besondere Jubiläum eingebracht haben und ein schönes Fest für die Einwohner und ihre Gäste organisieren. 25 Jahre sind seit der letzten großen Jahrhundertfeier vergangen. 1989 konnte das 800jährige Jubiläum begangen werden. In diesem Jahr fielen auch die Grenzen und Mauern in Deutschland. Damit begann auch eine ganz besondere Geschichte von Erla-Crandorf, und es ist wichtig, bei solchen Anlässen, wie der 825-Jahrfeier, zurück zu blicken.

Auf Vieles können wir stolz sein. Das Eisenwerk Erla konnte sich in der Marktwirtschaft behaupten, es gilt heute als eines der größten Arbeitgeber der Region. Unmittelbar daneben der Herrenhof, auch Zeugnis eines über Jahrhunderte währenden Bergbaus und Eisenhüttenwesens, wurde als Einzelobjekt in die Weltkulturerbeliste Montanregion Erzgebirge aufgenommen. Hoffen wir, dass die UNESCO diesen Weltberitel anerkennt. Damit besteht eine besondere Verpflichtung zum Erhalt.

2010 konnten wir gemeinsam „100 Jahre Schule“ mit einem tollen Schulfest feiern – dass wir diese Grundschule im Dorf haben, ist nicht selbstverständlich. Dankbar bin ich auch für das aktive Leben in der Kirchengemeinde Erla-Crandorf.

„Erla-Crandorf 825 Jahre – Schöne Aussichten“ lautet der Titel. Ich freue mich über schöne Aussichten auf ein Jubiläumstest in diesem Schwarzenberger Ortsteil, der für Wohlfühlen und aktiv sein in der Krippe, im Kindergarten, in der Schule, im Hort, in den Vereinen beim Sport oder Musizieren, Klöppeln, der Freiwilligen Feuerwehr oder den Angeboten des Schul- und Heimatvereins bekannt ist. Daher gilt mein Dank nochmals allen, die sich so engagiert in die Dorfgemeinschaft einbringen.

*Heidrun Hiemer*

Ihre Heidrun Hiemer  
Oberbürgermeisterin der Großen Kreisstadt Schwarzenberg

#### PROGRAMM

##### Donnerstag

25.09.2014

**Buchlesung in der Kirche Erla-Crandorf** 19:00 Uhr  
Barbara Fleischer stellt ihr Buch über die Tagebuch-Aufzeichnungen des Schülers Karl Strobel aus Crandorf aus dem Jahre 1836 vor, die zum Schulalltag und Dorfleben in Crandorf berichten



##### Samstag

27.09.2014

**Tag der offenen Tür im Kindergarten „Wirbelwind“** 10:00 Uhr  
Ein buntes Kinderfest mit Schminken, Bastelstraße und vielem mehr wartet auf unsere jüngsten Besucher.  
Es werden serviert: „Buchteln mit Vanillesoße“



##### Freitag

26.09.2014

**Musicalaufführung** 17:00 Uhr  
mit den Schülern der Grundschule Erla-Crandorf (Ort: Aula der Schule / Veranstalter: Schule)

**Ausstellungseröffnung „Zum Vereinsleben im Ort“** 18:30 Uhr  
Örtliche Vereine und Institutionen präsentieren sich und ihre Historie auf sehenswerten Schautafeln in der Heimatstube im Lindenhof

**Fackel- u. Lampionumzug** 19:00 Uhr  
mit den Crandorfer Musikanten gehts stimmungsvoll zum Sportplatz, im Anschluss vor Ort: Knüppelkuchen-Backen und Versorgung mit Leckereien vom Holzkohle-Grill bei zünftiger musikalischer Umrahmung durch die Crandorfer Musikanten



##### Tag der offenen Schule

10:00 Uhr

In der Grundschule Erla-Crandorf mit Kinderschminken, einer großen Tombola, einem Buchbasar mit Bowle, einer Bastelstraße, einer Kinderdisco und vielem mehr ... Erleben Sie das liebenswert ländliche Flair einer modernen Schule im Grünen.

**Markttreiben auf und um den Schulhof** 11:00 Uhr  
Händlern und Vereinen aus unserem Ort präsentieren Waren und Leistungen.  
Dabei ist auch für sportliche Betätigung gesorgt.



##### Besonderes Highlight:

Die Schauvorführung mit den „Walz-Halla-Schnitzern“.  
Von 11:00 bis 15:00 Uhr können sich unsere Gäste bei zünftiger musikalischer Unterhaltung mit deftigen Speisen (u.a. ein feurriger Kesselgulasch) und Getränken stärken. Prosit & guten Appetit!

**Tanzveranstaltung im Lindenhof Crandorf** 19:30 Uhr



#### PROGRAMM

##### Sonntag

28.09.2014

**Festgottesdienst** 09:30 Uhr  
in der Kirche Erla-Crandorf

**Frühschoppen** ab 11:00 Uhr  
Deftiges zum Mittag gibt es zur Musik der Crandorfer Musikanten



**Seifenkistenrennen für Alt und Jung**  
an der „Racing-Viertel-Meile“ am Cafe „Hohes Rad“ in Crandorf mit Musik und gastronomischer Versorgung

**Trainingsläufe** 13:00 Uhr  
**Rennen** ab 14:00 Uhr

**Musikalischer Ausklang** 18:00 Uhr

des Dorf- & Heimatfestes anlässlich 825 Jahre Erla-Crandorf in der Kirche mit einem gemeinsamen  
**Volksliedersingen**



#### Verschiedenes

### Ortschefin von Erla übergibt das Zepter



Mit einem lachenden und einem weinenden Auge legt in wenigen Tagen die noch amtierende Ortsvorsteherin von Erla - Gisela Schmidt - ihre Amtsgeschäfte in die Hände ihres Nachfolgers Frank Weihrauch. Die Kinder der Kita „Wirbelwind“ und der Grundschule in Crandorf ließen es sich nicht nehmen, für Gisela Schmidt ein Ständchen zu bringen. Sie bleibt jedoch der Ortschaft auch weiterhin als Ortschaftsrätin und Stellvertreterin des neuen Ortsvorstehers erhalten.

### Erschließung Gewerbegebiet zieht halbseitige Straßensperrung der B 101 nach sich

Seit vergangenen Montag haben die Bauarbeiten für die Erschließung des „Gewerbegebietes Raschauer Weg“ in Schwarzenberg begonnen. Ab diesem Tag steht im Baustellenbereich der B 101, Straße des 18. März, Höhe Hausnummer 53, nur noch eine Fahrspur zur Verfügung. Der Fahrzeugverkehr wird halbseitig mit Lichtsignalanlage an der Baustelle vorbeigeführt.

In einem ersten Bauabschnitt bis zum 24.10.2014 erfolgt eine Fahrbahnverbreiterung rechtsseitig in Richtung Grünstädtel. Danach bis zum Bauende wird

die Baustelle linksseitig in Richtung Grünstädtel eingerichtet und die Anbindung an das Gewerbegebiet realisiert. Fahrzeugführer sollten sich rechtzeitig auf die neue Verkehrssituation einstellen.



### Gut informiert ist halb gewonnen!

#### Bürgerinformationsveranstaltungen zum Thema „Förderung im ländlichen Raum“

Sie wollen im Westerzgebirge etwas bewegen? Für sich selbst, die Familie, die dörfliche Gemeinschaft? Vielleicht auch für Ihren Heimatort oder die hiesige Wirtschaft? Sie sind auf der Suche nach Fördermöglichkeiten für ein Projekt, das Sie gern in den nächsten Jahren realisieren möchten? Der Verein Zukunft Westerzgebirge e.V. schafft hierfür den angemessenen Rahmen und lädt alle Bürgerinnen und Bürger der Region

Westerzgebirge herzlich dazu ein. Je nach Wohn- oder Arbeitsort können Sie zwischen diesen beiden Veranstaltungen wählen:  
**Montag, den 13.10.2014**  
18.00 – 20.00 Uhr  
Informationszentrum König-Albert-Turm am Spiegelwald  
Alte Bernsbacher Straße 1  
08344 Grünhain-Beierfeld  
**Mittwoch, den 15.10.2014**  
18.00 – 20.00 Uhr  
Hotel Forstmeister  
Auerbacher Straße 15  
08304 Schönheide  
Damit die Entwicklung der ländli-

chen Gemeinden des Westerzgebirges auch weiterhin mit Mitteln aus dem Europäischen Landwirtschaftsfonds und des Freistaates Sachsen unterstützt werden kann, bewirbt sich das Westerzgebirge als förderfähige ländliche Region für den Förderzeitraum 2015 - 2020.  
**Kontakt:** Verein Zukunft Westerzgebirge e.V.  
Schneeberger Straße 49,  
08324 Bockau  
Tel.: 03771 - 719 60 -40 und -41  
[info@zukunft-westerzgebirge.de](mailto:info@zukunft-westerzgebirge.de)  
Ansprechpartner:  
Frau Fischer, Frau Lorenz

#### Veranstaltungen in der Stadt Schwarzenberg vom 25.09.2014 bis 01.10.2014

25.09.2014, 10:30 Uhr	Schwarzenberg überrascht – eine etwas andere Stadtführung
Wo?	Schwarzenberg-Information, Oberes Tor 5
25.09.2014, 19:00 Uhr	Märchenabend mit Bärbel Bitterlich
Wo?	Märchen & Malerei Galerie, Raschauer Weg 1
27.09.2014, 10:30 Uhr	Thematische Stadtführung
Wo?	Schwarzenberg-Information, Oberes Tor 5
28.09.2014, 13:00 Uhr	Feierliche Einweihung der Tagespflege der Diakonie im Albert-Schweitzer-Haus
Wo?	Schneeberger Straße 21
Für weitere Informationen steht das Team der Schwarzenberg-Information – Telefon: 03774 22540 - gern zur Verfügung.	